



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions\Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
See herein for bid submission  
instructions/

Voir la présente pour les  
instructions sur la présentation  
d'une soumission

NA  
Ontario

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works and Government Services Canada  
Ontario Region  
10th Floor, 4900 Yonge Street  
Toronto  
Ontario  
M2N 6A6

<b>Title - Sujet</b> Meuble	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EQ754-221861/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EQ754-22-1861	<b>Date</b> 2022-01-31
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$TOR-016-8170	
<b>File No. - N° de dossier</b> TOR-1-44135 (016)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Standard Time EST <b>on - le 2022-02-04</b> Heure Normale du l'Est HNE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Harvey, Christopher	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> tor016
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (519) 671-2396 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Note: See Item Details	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

## MODIFICATION 002 À L'INVITATION À SOUMISSIONNER

La présente modification 002 vise à:

- 1) Modifier le Tableau 1.

### 1) Modifier le Tableau 1:

À l'annexe A- **Catégorie de produits 1A, 1B, 2 et 5 (AMA produits et Produits non disponibles dans le cadre d'un AMA)**

**Supprimer:** Tableau 1 — Tableau des produits,

**Insérer:** Tableau 1 — Tableau des produits (RÉVISION 2) (voir ci-dessous)

**Catégorie de Produits 1A, 1B, 2 et 5 (AMA produits et Produits non disponibles dans le cadre d'un AMA)**

**Tableau 1 — Tableau des Produits (RÉVISION 2)**

Section A - BESOIN DE L'UTILISATEUR DÉSIGNÉ					Section B – SOUMISSION DU FOURNISSEUR		
#	AutoCAD Block / CIUGDC	Description du produit (De plus amples détails relatifs aux produits peuvent être ajoutés, au besoin, conformément à 6B. 4.1 de l'AMA.)	Qté	**Veuillez fournir des informations supplémentaires Oui/non	N° de pièce du fournisseur	Prix ferme	Total calculé [Qté x Prix] \$
	<b>CATÉGORIE 1A</b> - Points de vente dans la base / Le chemin de roulement peuvent être utilisés en remplacement de découpes dans l'élément inférieur.						
1	Voir l'annexe C et les plans d'étage et modèle de cloison						\$
	<b>CATÉGORIE 1B</b> - Remarque: Les tiroirs et les portes doivent tous se verrouiller. Toutes les serrures des éléments d'un poste de travail doivent s'ouvrir avec la même clé. Au moins trois (3) clés identiques doivent être fournies par poste de travail. Le tiroir ordinaire supérieur du caisson doit être muni d'un plumier amovible qui occupe la pleine largeur du tiroir. Le tiroir-classeur doit comprendre au moins deux intercalaires de dossiers amovibles ou une barre de suspension de dossiers.						
2	1bCHHLX20L 48XOSBFSX	Bahut, Hauteur partielle, Stratifié Côté droit- Tablettes-ouvertes, Côté gauche-Tiroir ordinaire/tiroir classeur, Avec clef 508mm (20 pouce) Profondeur, 1219mm (48 inch) Longueur	1	<b>Non</b>		\$	\$

3a	1bCHHLX20L 60XOSBFSX	Bahut, Hauteur partielle, Stratifié Côté droit- Tablettes-ouvertes, Côté gauche-Tiroir ordinaire/tiroir classeur, Avec clef 508mm (20 pouce) Profondeur, 1524mm (60 inch) Longueur	21	Non		\$	\$
3b	alternative à 3a/ 1bCHHLX20L 60XOSFFSX	Bahut, Hauteur partielle, Stratifié Côté droit-Tablettes- ouvertes, Côté gauche- Tiroir classeur, Avec clef 508mm (20 pouce) Profondeur, 1524mm (60 inch) Longueur	21	Non		\$	\$
4a	1bCHHLX20L 60XBFOSSX	Bahut, Hauteur partielle, Stratifié Côté droit-Tiroir ordinaire/tiroir classeur, Côté gauche-Tablettes- ouvertes, Avec clef 508mm (20 pouce) Profondeur, 1524mm (60 inch) Longueur	12	Non		\$	\$
4b	alternative à 4a/ 1bCHHLX20L 60XBFOSSX	Bahut, Hauteur partielle, Stratifié Côté droit-Tiroir classeur, Côté gauche-Tablettes- ouvertes, Avec clef 508mm (20 pouce) Profondeur, 1524mm (60 inch) Longueur	12	Non		\$	\$
5	1bSPSCLGL2 42466XKXX	Classeurs et armoires de rangement, Tour de rangement personnel, Rangement avec portes, Patins réglables, Stratifié, Avec clef	6	Non		\$	\$

		1676mm x 610mm x 610mm (66 pouce x 24 pouce x 24 pouce)					
<p><b>CATÉGORIE 2-</b> Remarque 1: Toutes les surfaces de travail et les surfaces des tables de réunion avec câbles électriques et câbles de données doivent être dotées de systèmes d'acheminement des câbles pour acheminer et dissimuler les câbles.</p> <p>Remarque 2: Module d'alimentation sous-monté et gestion des câbles verticaux et horizontaux. Doit avoir cinq (5) prises de courant.</p> <p>Remarque 3: Avec panneau de contrôle à affichage numérique (réglage par boutonpoussoir).</p>							
6	HA-6024/ 2WSSREXXL2 4L60BELXX	Surfaces de travail individuelles à hauteur réglable, Position assise ou debout, Rectangulaire, Stratifié, Électrique 1524mm x 610mm (60 pouce x 24 pouce)	3	<b>Non</b>		\$	\$
7	HA-6030/ 2WSSREXXL3 0L60BELXX	Surfaces de travail individuelles à hauteur réglable, Position assise ou debout, Rectangulaire, Stratifié, Électrique 1524mm x 762mm (60 pouce x 30 pouce)	6	<b>Non</b>		\$	\$
8	HA-7230/ 2WSSREXXL3 0L72BELXX	Surfaces de travail individuelles à hauteur réglable, Position assise ou debout, Rectangulaire, Stratifié, Électrique 1828mm x 762mm (1828 pouce x 30 pouce)	28	<b>Non</b>		\$	\$
9	HA-120- 4824/ 2WSSDEXXL 24L48BELXX	Surfaces de travail individuelles à hauteur réglable, Position assise ou debout, 120 Degré, Stratifié, Électrique 1219mm x 610mm (48 pouce x 24 pouce)	8	<b>Non</b>		\$	\$
<p><b>CATÉGORIE 5-</b> Remarque: Les bras de moniteurs doivent avoir un limiteur de rotation de 180° avec arrêt pour éviter toute interférence avec le panneau arrière et les obstacles situés derrière le bras. Doit fournir un limiteur de rotation de 120° avec arrêt lorsque spécifié.</p>							

Solicitation No. - N° de l'invitation  
EQ754-221861/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
EQ754-211861

Amd. No. - N° de la modif.  
002

File No. - N° du dossier  
TOR-1-44135

Buyer ID - Id de l'acheteur  
tor016

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

10	MADME/ 5MOADUAR MCLPMTXXX XX	Support d'écran, Deux bras, 4 of 7 Fixé par une pince	42	<b>Non</b>		\$	\$
11	MASME/ 5MOASGAR MCLPMTXXX XX	Support d'écran, Un bras, Fixé par une pince	3	<b>Non</b>		\$	\$
12	E&D/ 5PMOWKSM TACUSBXXXX X	Module d'alimentation, Monté sur surface de travail, Alimentation C.A. et USB	80	<b>Non</b>		\$	\$
<del>13</del>	<del>TLDBT/ 5TLTDSKBAA CUSBXXXXX</del>	<del>Lampe de travail, Posée sur le bureau, Alimentation C.A. et USB</del>	0	<b>Non</b>		\$	\$
** Veuillez fournir des informations supplémentaires: Le Canada demande aux soumissionnaires: de fournir des dessins et / ou des images avec une documentation descriptive pour ces produits avec votre soumission.							
<b>Total Produit (Somme des montants figurant aux lignes 1 à 12 inclusivement):</b>						<b>\$</b>	